> Roland Schäfer

Rückblick

o b c i b ii c ii

Kompositio

50....

## Einführung in die Sprachwissenschaft 8. Wortbildung

#### Roland Schäfer

Deutsche und niederländische Philologie Freie Universität Berlin

Diese Version ist vom 19. Januar 2020.

stets aktuelle Fassungen: https://github.com/rsling/EinfuehrungVL/tree/master/output

Roland

Rückblick

Überblick

Kompositio

Daviustia

50....

# Rückblick

#### Flexion der Nomina und Verben

Einführung in Wortbildung

Roland

Rückblick

- Pluralbildung als bestimmendes Flexionsmerkmal des Substantivs
- Kasus: -(e)s im Gen Sg Mask/Neut, -(e)n im Dativ Plural
- Sonderklasse (nicht im Kern): schwache Substantive
- reine Pronominalstämme vs. Pronominal-/Artikel-Stämme
- Bewusstmachen der Verteilung der Endungen!
- Adjektive: Flexion nach Substantiv und Artikelwort
- "starke" Formen: "Ersatz" für entsprechend Formen der Artikelwörter
- Klassen von Vollverben: zwei- bis vierstufig oder schwach (= einstufig)
- Person-Numerus-Endungen: Präsens Indikativ vs. alles andere
- morphologische Tempora: Präsens und Präteritum (sonst nichts)
- Konjunktiv-Kennzeichen (Präsens und Präteritum): -e

Roland

Rückblicl

Überblick

Kompositioi

Derivation

# Überblick

### Wortbildung

Einführung in die Sprachwissenschaft 8. Wortbildung

> Roland Schäfe

Rückblicl

Überblick

Kompositio

Konversion

Derivation

virtuell unbegrenzter Wortschatz

- gut durchschaubares und gut lernbares System
- viele Probleme und Einschränkungen im Detail
- Funktionen der Wortbildung? Viele, z. B.:
  - Komposition: komplexe Konzepte (Lötzinnschmelztemperatur)
  - Konversion: Reifizierung (z.B. eines Ereignisses als Objekt: der Lauf)
  - Derivation: Modifikation von Bedeutungen (un:glaublich),
     Bezug auf Teilaspekte von Konzepten (z. B. Ereigniskonzepten: Fahr:er)
- Hauptproblem der Wortbildung:
   Welche Bildungen sind wirklich produktiv?

### Wichtigkeit von Komposition (inkl. Bildungssprache)

Einführung in die Sprachwissenschaft

Wortbildung

Schäfe

Überblick

Komposition

Konversion

Verschau

- Wortbildung als einer der Kerne der Bildungssprache
- kann sowohl verdichten als auch präzisieren
- komplexe Sachverhalte optimiert formulieren
  - möglichst kurz
  - maximal verständlich (Wortbildung hochgradig etabliert im Deutschen → problemlose Verarbeitung durch Hörer\*innen)
- Aber das Unterrichten von externen Funktionsregularitäten ist gerade im Fall der Wortbildung extrem schwierig.
  - "Wenn du kommunikativ X erreichen willst, nimm eine Derivation auf -igkeit."
  - Wohl kaum...
  - allgemeine souveräne Beherrschung des formalen Systems → globale Optimierung der Schrift- und Bildungssprache

Wortbitaai

Ruckbuck

Komposition

Konversion

Derivation

Vorschau

# Komposition

### Beispiele für Komposition

Einführung in die Sprachwissenschaft 8. Wortbildung

Roland

Rückblic

oberblick

Komposition

Kanyardian

Derivation

Vorechau

Komposition: Stamm<sub>1</sub> + Stamm<sub>2</sub> → neuer Stamm<sub>3</sub>

- (1) a. Kopf.hörer
  - b. Laut.sprecher
  - c. Kraft.werk
  - d. Lehr.veranstaltung
    - e. Rot.eiche
  - f. Lauf.schuhe
  - g. Ess.besteck
  - h. Fertig.gericht
  - i. feuer.rot

#### Produktivität und Transparenz

Einführung in die Sprachwissenschaft 8.

Wortbildung Roland

Rückblicl

Uberblick

Komposition

Derivation Vorschau

- alle Beispiele auf der vorherigen Folie: lexikalisiert
  - vergleichsweise häufig (im Sinne der Tokenhäufigkeit)
  - überwiegend spezifischere Bedeutung, als Bestandteile vermuten lassen
  - aber: Art der Bildung erkennbar
  - zumindest f
    ür erwachsene Sprecher\*innen auch bewusst
- transparent: Rekonstruierbarkeit der Bildung (auch bei abweichender Gesamtbedeutung)
- produktiv gebildet: Neubildung durch Sprecher\*innen in einer gegebenen Situation
- Produktivität ist graduell aufzufassen!
- Buchbutter > Batterieschublade > Laufschuhe > Hundstage

#### Rekursion

Einführung in die Sprachwissenschaft 8.

Wortbildung Roland

Rückblick

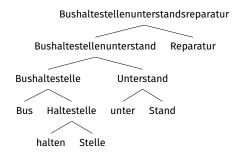
Oberblick

Komposition

Derivation

Vorschau

- Wortbildung: immer binär, also Wort+Wort (nicht Wort+Wort+Wort usw.)
- hierarchische Strukturbildung durch wiederholtes lineares Aneinanderfügen
- Rekursion allgemein: Eine Verknüpfung hat als Ergebnis eine Einheit, die wieder auf dieselbe Art verknüpft werden kann.
- Rekursion in Linguistik: immer eingeschränkt, nicht "endlos"



#### Köpfe

Einführung in die Sprachwissenschaft 8.

Wortbildung Roland

Rückblick

Überblick

Komposition

Konversion

Derivation

Vorscha

- Wortbildung (zur Erinnerung):
  - Änderung statischer Merkmale
  - oder Löschen (und Hinzufügen) von Merkmalen
- (2) a. Laut.sprecher (laut verliert Wortklasse, ...)
  - b. Kraft.werk (Kraft verliert Wortklasse, Genus, ...)
  - c. Lauf.schuhe (laufen verliert Wortklasse? Genus? ...)
  - d. Ess.besteck (essen verliert Wortklasse, ...)
  - e. feuer.rot (Feuer verliert Wortklasse, ...)
  - Kopf:
    - immer rechts
    - bestimmt grammatische Merkmale
  - Nicht-Kopf
    - immer links
    - verliert alle grammatischen Merkmale
    - Bedeutung geht in Gesamtbedeutung ein

### Relevante Kompositionstypen: Determinativkomposita

Einführung in die Sprachwissenschaft 8. Wortbildung

> Roland Schäfer

Rückblic

Komposition

Konversion

Derivation

Vorscha

Determinativkomposita: Schulheft, Regalbrett usw.

- Kopf-Kern-Test:
  - Ein Schulheft ist ein Heft. ✓
  - Ein Regalbrett ist ein Brett. ✓
- Nicht-Kopf-Kern-Test:
  - Ein Schulheft ist eine Schule. X
  - Ein Regalbrett ist ein Regal. X
- Rektionstest:
  - Bei einem Schulheft wird eine geheftet/verheftet/beheftet... X
  - Bei einem Regalbrett wird ein Regal gebrettert/...X

### Relevante Kompositionstypen: Rektionskomposita

Einführung in die Sprachwissenschaft

Wortbildung Roland

Riickhlick

Uberblick

Komposition

Konversion

Derivation

Vorscha

Rektionskomposita: Hemdenwäsche, Geldfälschung usw.

- Kopf-Kern-Test:
  - Eine Hemdenwäsche ist eine Wäsche. ✔
  - Eine Geldfälschung ist eine Fälschung.
- Nicht-Kopf-Kern-Test:
  - Eine Hemdenwäsche ist ein Hemd. 🗡
  - Eine Geldfälschung ist Geld. X
- Rektionstest:
  - Bei einer Hemdenwäsche werden Hemden gewaschen.
  - Bei einer Geldfälschung wird Geld gefälscht. 🗸
- Kopf: prototypischerweise von einem Verb abgeleitet
- Nicht-Kopf zu Kopf wie Objekt zu Verb

### Kompositionsfugen bei Substantiv-Substantiv-Komposita

Einführung in die Sprachwissenschaft 8. Wortbildung

Roland

Rückblic

\_\_\_\_\_

Komposition

Konversion

Derivation

Vorschau

| Fuge  | Beispiel               | Komposita % | Erstglieder % |
|-------|------------------------|-------------|---------------|
| Ø     | Garten.tür             | 60.25       | 41.77         |
| -(e)s | Gelegenheit-s.dieb     | 23.69       | 45.74         |
| -n    | Katze-n.pfote          | 10.38       | 5.29          |
| -en   | Frau-en.stimme         | 3.02        | 4.19          |
| *e    | Kirsch.kuchen          | 0.78        | 0.20          |
| -е    | Geschenk-e.laden       | 0.71        | 1.90          |
| -er   | Kind-er.buch           | 0.38        | 0.07          |
| ~er   | Büch-er.regal          | 0.37        | 0.11          |
| ~e    | Händ-e.druck           | 0.22        | 0.63          |
| -ns   | Name-ns.schutz         | 0.13        | 0.04          |
| ~     | Mütter.zentrum         | 0.05        | 0.06          |
| -ens  | Herz-ens.angelegenheit | 0.03        | 0.01          |

(aus: Schäfer & Pankratz 2018)

### Steuerung der Fugen durch Erstglied

Einführung in die Sprachwissenschaft 8. Wortbildung

Roland

Rückblicl

- -- -- -- -- -- -- -- --

Komposition

Derivation

Mayaaba

- Wörter mit s-Plural (Kaffees, Omas) niemals mit s-Fuge
- derivierte Substantive (meist Abstrakta) (-heit, -keit, -tum): prototypisch s-Fuge
  - sehr viele Feminina, Fuge nicht paradigmatisch (= keine Flexionsform)
- starke/gemischte Maskulina: manchmal -(e)s
  - Genitiv? Welche Funktion sollte ein Genitiv im Kompositum haben?
  - Lassen sich die Komposita mit s-Fuge mit Genitiv umformulieren?
  - Freundeskreis → \*Kreis des Freundes
  - Geschlechtsverkehr → \*Verkehr des Geschlechts
  - Berufstätigkeit → \*Tätigkeit des Berufs
  - Auslandsaufenthalt → \*Aufenthalt des Auslands
- die s-Fugen an Feminina sowieso nicht als Genitiv möglich:
  - Gelegenheitsdieb → \*Dieb der Gelegenheits

Einführung in die Sprachwissenschaft 8.

8. Wortbildung

Schäfe

Rückblicl

Uberblick

Komposition

Konversion

Dorivation

Delivation

## Konversion

### Beispiele für Konversion

Einführung in die Sprachwissenschaft 8. Wortbildung

Roland

Rückblick

Überblic

Komposition

Konversion

Derivation

Vorscha

Konversion:  $Stamm_1$  oder  $Wortform \rightarrow neuer Stamm_2$ 

- (3) einkauf-en → Einkauf
- (4) einkauf-en → Einkaufen
- (5) ernst  $\rightarrow$  Ernst
- (6) schwarz → Schwarz
- (7) gestrichen → gestrichen
- (8) ! schwarz → schwärzen
- (9) ! schieß-en → Schuss
- (10) ? stech-en → Stich

#### Stammkonversion

Einführung in die Sprachwissenschaft 8. Wortbildung

> Roland Schäfe

Ruckblick

Oberblick

Kompositioi

Konversion

Derivation

Ausgangswort: Stamm

→ Zielwort: Stamm (mit Wortklassenwechsel)

also Einkauf, Schwarz, Ernst

- Zielwort: andere Flexion, gemäß Zielwortklasse
  - einkaufst; des Einkaufs
  - dem schwarzen Schal; dem Schwarz der Nacht

#### Wortformenkonversion

Einführung in die Sprachwissenschaft 8. Wortbildung

> Roland Schäfer

Rückblic

Uberblic

Konversion

Derivation

/orschau

- Ausgangswort: flektierte Wortform
- → Zielwort: Stamm (mit Wortklassenwechsel)
- also (das) Einkaufen, (das) Gemahlene usw.

Roland

Rückblicl

Überblick

Kompositio

.....

. . .

Derivation

Derivation

#### Beispiele für Derivation

Einführung in die Sprachwissenschaft 8. Wortbildung

> Roland Schäfer

Rückblick

-----

Komposition

Konversior

Derivation

Vorschau

Derivation:  $Stamm_1 + Affix \rightarrow neuer Stamm_2$ 

- (11) a. Scherz → scherz:haft
  - b. brenn-en → brenn:bar
  - c. grün → grün:lich
- (12) a.  $doof \rightarrow Doof:heit$ 
  - b. Fahrer → Fahrer:in
  - c. Kunde → Kund:schaft
  - d. Hund → Hünd:chen
- (13) a. Schlange → schläng:el-n
  - b. Ruck  $\rightarrow$  ruck:el-n

#### Mit und ohne Wortklassenwechsel

Einführung in die Sprachwissenschaft 8. Wortbildung

> Roland Schäfe

Rückblic

Oberblick

Komposition

Konversion

Derivation

Vorschau

- mit Wortklassenwechsel: Wortart ändert sich (Hand → händ:isch)
- ohne Wortklassenwechsel: Wortart bleibt gleich (rot → röt:lich)
- ohne Wortklassenwechsel: geänderte statische Merkmale?
  - in jedem Fall Bedeutung
  - prototypisch: Tiefe → Un:tiefe, bedeutend → un:bedeutend

### In welchem Bereich wird vor allem suffigiert?

Einführung in die Sprachwissenschaft 8. Wortbildung

> Roland Schäfe

Rückblic

Romposition

Derivation

Vorschau

| Ausgangsklasse | Substantiv-Affix         | Adjektiv-Affix        | Verb-Affix        |
|----------------|--------------------------|-----------------------|-------------------|
|                | ichen<br>Äst:chen        | :haft<br>schreck:haft |                   |
| Substantiv     | :in<br>Arbeiter:in       | :ig<br>fisch:ig       |                   |
|                | :ler<br>Volkskund:ler    | isch<br>händ:isch     |                   |
|                | :schaft<br>Wissen:schaft | ilich<br>häus:lich    |                   |
|                | :heit<br>Schön:heit      | ilich<br>röt:lich     |                   |
| Adjektiv       | :keit<br>Heiter:keit     |                       |                   |
|                | :igkeit<br>Neu:igkeit    |                       |                   |
|                | :er<br>Arbeit:er         | :bar<br>bieg:bar      | iel<br>kreis:el-n |
| Verb           | :erei<br>Arbeit:erei     |                       |                   |
|                | :ung<br>Les:ung          |                       |                   |

...zum Nomen hin, vor allem zum Substantiv. In welchem Bereich wird prototypisch präfigiert?

#### Notationskonvention im Buch

Einführung in die Sprachwissenschaft 8. Wortbildung

> Roland Schäfe

Rückblic

Überblicl

Komposition

Konversion

Derivation

- Flexion (und Fuge) mit Bindestrich: Tisch-es, Fäng-e
- Komposition mit Punkt: Tasche-n.tuch
- Derivation mit Doppelpunkt: Läuf:er, be:äugen
- Verbpartikeln mit Gleichheitszeichen: ab=trenn-en, um=renn-en
- bei Angabe der einzelnen Affixe, wenn sie Umlaut auslösen:
  - ~bei Flexion (Plural ~er)
  - : bei Derivation (wie bei :lich)
- spezifisch EGBD, keine allgemeine Konvention

Vorschau

### Vorschau

### Konstituentenanalyse und Phrasenbildung

Einführung in die Sprachwissenschaft 8. Wortbildung

> Roland Schäfe

Rückblic

Oberbuch

. .

Konversion

Derivation

Vorschau

- Was ist das Ziel der Syntax?
- Wortformen bilden Phrasen.
- Konstituententests sind immer heuristisch!
- Wie strukturieren Wörter bestimmter Klassen den syntaktischen Aufbau in "ihrer Umgebung"?

Bitte lesen Sie bis zum nächsten Mal: Kapitel 11 und wenn möglich 12 (S. 323–382)

#### Literatur I

Einführung in die Sprachwissenschaft 8. Wortbildung

Roland

Literatur

Schäfer, Roland & Elizabeth Pankratz. 2018. The plural interpretability of German linking elements. *Morphology* 28(4), 325–358.

#### Autor

Einführung in die Sprachwissenschaft 8. Wortbildung

> Roland Schäfer

Literatur

#### Kontakt

Dr. Roland Schäfer Deutsche und niederländische Philologie Freie Universität Berlin Habelschwerdter Allee 45 14195 Berlin

http://rolandschaefer.net roland.schaefer@fu-berlin.de

#### Lizenz

Einführung in die Sprachwissenschaft 8. Wortbildung

> Roland Schäfer

Literatur

#### Creative Commons BY-SA-3.0-DE

Dieses Werk ist unter einer Creative Commons Lizenz vom Typ Namensnennung - Weitergabe unter gleichen Bedingungen 3.0 Deutschland zugänglich. Um eine Kopie dieser Lizenz einzusehen, konsultieren Sie http://creativecommons.org/licenses/by-sa/3.0/de/ oder wenden Sie sich brieflich an Creative Commons, Postfach 1866, Mountain View, California, 94042, USA.